

Мы всегда готовы помочь!

Зарегистрируйте свое устройство и получите поддержку на
www.philips.com/welcome

DS3480/12

Возник вопрос?
Обратитесь в
Philips



Руководство пользователя

PHILIPS

Содержание

1	Важная информация!	2
	Техника безопасности	2
	Соответствие нормативам	2
	Забота об окружающей среде	2
	Уведомление	3

2	Ваша акустическая док-станция	4
	Комплектация	4
	Обзор	4

3	Начало работы	5
	Зарядка DS3480	5
	Включение/выключение	5

4	Воспроизведение	6
	Воспроизведение с использованием разъема подключения Lightning	6
	Воспроизведение через Bluetooth	6
	Воспроизведение с использованием аудиокабеля	8
	Настройка уровня громкости	8

5	Зарядка	9
	Зарядка с использованием разъема подключения Lightning	9
	Зарядка с помощью разъема USB	9

6	Обновление встроенной программы	10
----------	--	-----------

7	Характеристики	11
	Усилитель	11
	Общая информация	11
	Bluetooth	11

8	Поиск и устранение неисправностей	12
	Нет звука или звук с помехами	12
	АС не реагирует на нажатие клавиш	12
	Информация о подключении Bluetooth	12

1 Важная информация!

Техника безопасности

- Используйте только принадлежности/аксессуары, рекомендованные производителем.
- Используйте только источники питания, перечисленные в руководстве пользователя.
- Не допускайте попадания капель или брызг на устройство.
- Не помещайте на устройство потенциально опасные предметы (например, сосуды с жидкостями и зажженные свечи).
- Запрещается подвергать элементы питания (аккумуляторный блок или батареи) воздействию высоких температур, включая прямые солнечные лучи, огонь и т.п.
- При неправильной замене батарей возникает опасность взрыва. Заменяйте батареи только такой же или эквивалентной моделью.
- Если для отключения устройства используется штекер адаптера питания, доступ к нему должен оставаться свободным.



Предупреждение

- Запрещается снимать корпус устройства.
- Запрещается смазывать детали устройства.
- Запрещается устанавливать устройство на другие электрические устройства.
- Не подвергайте устройство воздействию прямых солнечных лучей, открытых источников огня и высоких температур.
- Убедитесь, что обеспечен легкий доступ к сетевому шнуру, вилке или адаптеру для отключения устройства от электросети.

Соответствие нормативам

CE 0560

Данное изделие соответствует требованиям Европейского Союза по радиопомехам.

Заявление о соответствии



Компания WOOX Innovations настоящим заявляет, что данное изделие соответствует основным требованиям и другим применимым положениям Директивы 1999/5/ЕС. Текст Декларации о соответствии см. на сайте www.philips.com/support.



Примечание

- Табличка с обозначениями расположена в батарейном отсеке.

Забота об окружающей среде

Информация о безопасной утилизации

Изделие не имеет лишней упаковки. Мы попытались сделать так, чтобы упаковочные материалы легко разделялись на три типа: картон (коробка), пенополистерол (буфер) и полиэтилен (мешки, защитный пенопластовый лист).
Материалы, из которых изготовлена система, могут быть переработаны и вторично использованы специализированными предприятиями. Соблюдайте местные нормативные требования по утилизации упаковочных материалов и отслужившего оборудования.



Изделие разработано и изготовлено с применением высококачественных деталей и компонентов, которые подлежат переработке и повторному использованию.



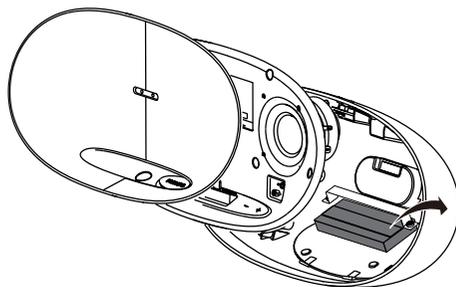
Маркировка символом перечеркнутого мусорного бака означает, что данное изделие попадает под действие директивы Европейского совета 2002/96/ЕС.

Узнайте о раздельной утилизации электротехнических и электронных изделий согласно местному законодательству. Действуйте в соответствии с местными правилами и не выбрасывайте отработавшее изделие вместе с бытовыми отходами. Правильная утилизация отработавшего изделия поможет предотвратить возможные негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека.



В изделии содержатся элементы питания, которые попадают под действие директивы ЕС 2006/66/ЕС и не могут быть утилизированы вместе с бытовым мусором. Узнайте о раздельной утилизации элементов питания согласно местному законодательству, так как правильная утилизация поможет предотвратить негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека.

Для извлечения аккумулятора обязательно обратитесь к специалисту.



Уведомление

Обозначения и логотипы Bluetooth® являются зарегистрированными товарными знаками компании Bluetooth SIG, Inc.; компания WOOX Innovations использует эти знаки по лицензии.

Made for

 iPod  iPhone  iPad

"Сделано для iPod", "Сделано для iPhone", и "Сделано для iPad" означает, что данное электронное устройство разработано для подключения к iPod, iPhone или iPad и было сертифицировано разработчиком на соответствие стандартам Apple. Корпорация Apple не несет ответственности за функциональность данного устройства или за его соответствие стандартам и требованиям техники безопасности. Обратите внимание, что использование этого устройства совместно с iPod, iPhone или iPad может повлиять на работу беспроводной связи. iPod и iPhone являются товарными знаками корпорации Apple Inc., зарегистрированными в США и других странах. iPad является товарным знаком корпорации Apple Inc.

2 Ваша акустическая док-станция

Комплектация

Проверьте комплектацию устройства.

- Основное устройство
- Адаптер питания постоянного/ переменного тока
- Краткое руководство
- Важные сведения и примечания по безопасности

Приложение iOS для док-станции

Благодаря разъему подключения Lightning на устройстве **DS3480**, iPhone/iPod поддерживает работу со следующим приложением:

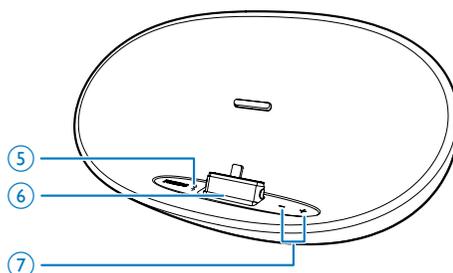
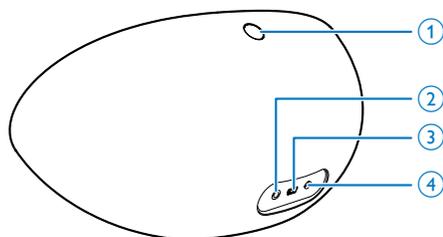
- Приложение **ClockStudio** (позволяет выбирать настройки звука, слушать интернет-радио, настраивать время, устанавливать будильник и обновлять встроенное ПО)



Совет

- Приложение **ClockStudio** можно загрузить в магазине **App Store** на iPhone/iPod.

Обзор



- ①
 - Нажмите, чтобы включить устройство, или нажмите и удерживайте в течение 5 секунд для сброса параметров Bluetooth
 - Индикатор заряда аккумулятора
- ② **DC IN**
 - Разъем питания переменного тока для прилагаемого адаптера питания постоянного/переменного тока
- ③
 - Разъем зарядки для внешнего устройства
- ④ **AUDIO IN**
 - Разъем аудиовхода для внешнего аудиоустройства
- ⑤
 - Индикатор подключения Bluetooth
- ⑥ **Разъем подключения Lightning для iPod/iPhone**
- ⑦ **+ , -**
 - Увеличение и уменьшение громкости
 - Индикаторы питания

3 Начало работы

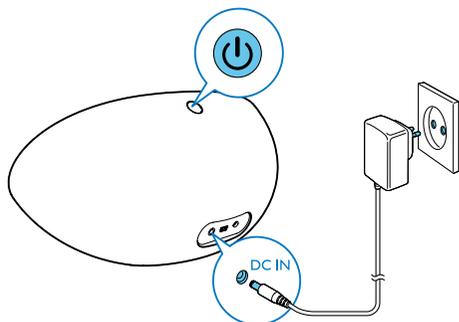
Совет

- Когда аккумулятор разряжен, индикатор  мигает красным светом.
- Число зарядных циклов аккумулятора ограничено. Срок службы аккумулятора и число циклов зарядки зависит от частоты использования и выбранных настроек.

Зарядка DS3480

Устройство **DS3480** оснащено встроенным аккумулятором, зарядка которого производится с помощью адаптера питания постоянного/переменного тока (входит в комплектацию).

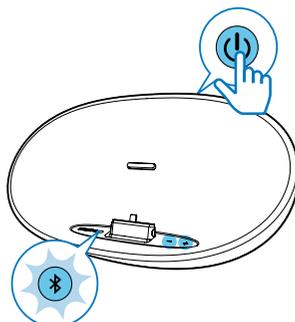
- Подключите устройство **DS3480** к сети переменного тока с помощью адаптера питания постоянного/переменного тока (входит в комплектацию).



- ↳ Во время зарядки
 -  мигает зеленым светом, если устройство **DS3480** включено.
 -  горит красным светом, если устройство **DS3480** выключено.
- ↳ По окончании зарядки аккумулятора индикатор  загорается зеленым светом, если устройство **DS3480** включено; индикатор  гаснет, если устройство **DS3480** выключено.

Включение/выключение

- Чтобы включить устройство, нажмите .
 - ↳ **+**, **-** загорится оранжевым светом.
 - ↳ Индикатор подключения Bluetooth начнет мигать. На устройстве **DS3480** начнется сопряжение или подключение Bluetooth.



- Чтобы выключить устройство, снова нажмите .

Автоматический переход в режим ожидания

Плеер отключается через 15 минут бездействия (если не выполняется воспроизведение и не нажата ни одна кнопка).

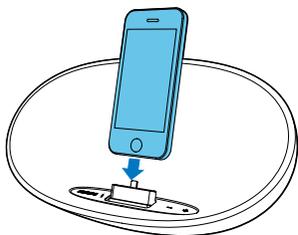
4 Воспроизведение

Воспроизведение с использованием разъема подключения Lightning

Через разъем подключения Lightning на устройстве **DS3480** поддерживается воспроизведение со следующих моделей iPhone/iPod:

- iPhone 5
- iPod touch (5-го поколения)
- iPod nano (7-го поколения)

- 1 Убедитесь, что устройство **DS3480** включено.
- 2 Установите iPhone/iPod в док-станцию.



- При первой установке iPhone/iPod в устройство **DS3480** установите приложение **ClockStudio** на iPhone/iPod при появлении соответствующего запроса:



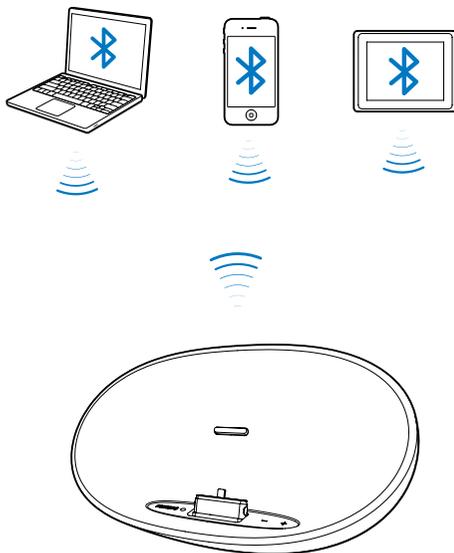
- 3 Включите воспроизведение музыки на iPhone/iPod.

Совет

- Чтобы извлечь iPhone/iPod, снимите его с док-станции.

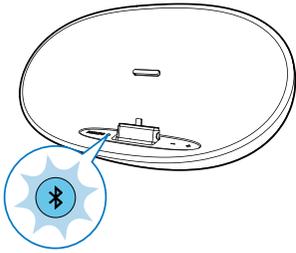
Воспроизведение через Bluetooth

С помощью подключения Bluetooth на **DS3480** возможно воспроизведение с устройства Bluetooth, например iPad, iPhone, телефона Android или ноутбука.

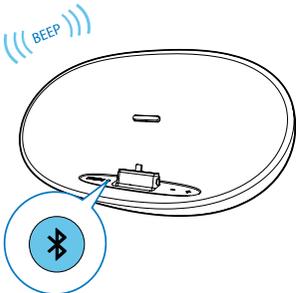


Подключение с помощью соединения Bluetooth

- 1 На **DS3480** нажмите , чтобы включить устройство.
↳ Индикатор подключения Bluetooth начнет мигать. На устройстве **DS3480** начнется сопряжение или подключение Bluetooth.



- 2 На устройстве Bluetooth включите функцию Bluetooth и выполните поиск **Philips DS3480**.
- При первом подключении для начала сопряжения выберите **Philips DS3480**.
- ↳ При установлении соединения индикатор подключения Bluetooth загорится синим светом, раздастся два звуковых сигнала.



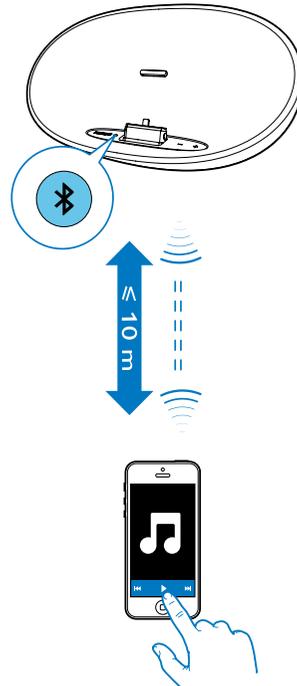
- ↳ При следующем включении устройства **DS3480 AC** автоматически подключится к последнему сопряженному устройству.

Совет

- Для подключения **DS3480** к другому устройству Bluetooth выключите Bluetooth на текущем устройстве Bluetooth.
- Чтобы удалить сопряженные устройства из памяти **DS3480**, нажмите и удерживайте кнопку  в течение пяти секунд.

Воспроизведение с устройства Bluetooth

- 1 Извлеките iPhone/iPod из разъема подключения Lightning.
- 2 После установления подключения включите воспроизведение музыки на устройстве **DS3480**.



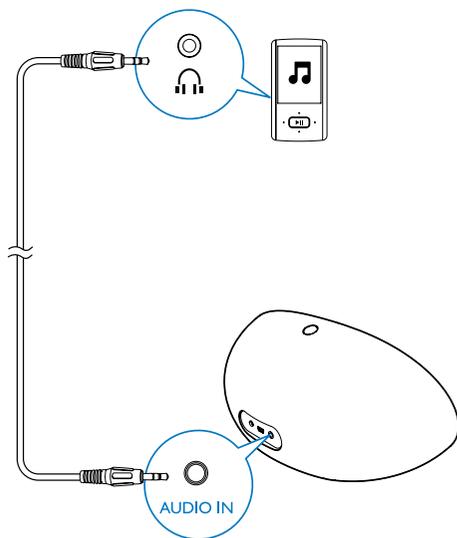
Примечание

- Расстояние между **DS3480** и устройством Bluetooth не должно превышать 10 метров.
- Передача музыки в потоковом режиме может прерываться из-за наличия между устройством и **DS3480** препятствий, таких как стены или другие устройства, расположенные рядом и работающие на той же частоте.

Воспроизведение с использованием аудиокабеля

С помощью кабеля MP3 Link на **DS3480** возможно воспроизведение с внешнего аудиоустройства, например с MP3-плеера.

- 1 Используйте кабель MP3 Link для подключения устройства **DS3480** к внешнему аудиоустройству.



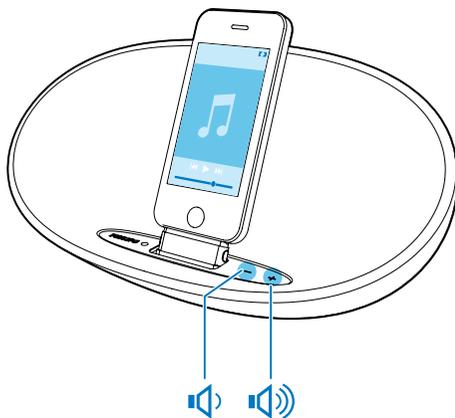
- 2 На **DS3480** выполните следующие действия:

- На iPhone/iPod, подключенном к устройству **DS3480**, приостановите воспроизведение музыки.
- Отключите Bluetooth на устройстве Bluetooth, подключенном к **DS3480**.

- 3 На внешнем аудиоустройстве включите воспроизведение музыки и настройте громкость.

Настройка уровня громкости

- Нажимайте кнопки **+**, **-** или
- Нажмите и удерживайте **+**, **-** для быстрого увеличения или уменьшения громкости.
 - ↳ При достижении максимального или минимального уровня громкости индикатор **+**, **-** начнет мигать оранжевым светом.

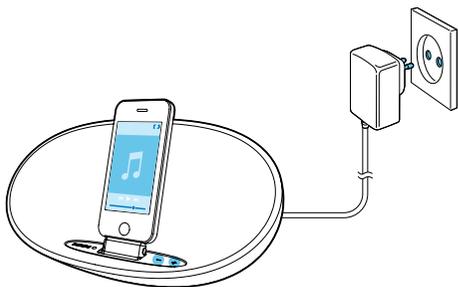


5 Зарядка

Зарядка с использованием разъема подключения Lightning

С помощью разъема подключения Lightning на **DS3480** можно заряжать iPhone/iPod независимо от воспроизведения музыки.

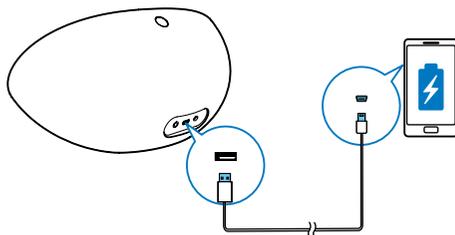
- 1 Установите iPhone/iPod в разъем подключения Lightning на устройстве **DS3480**.
- 2 Подключите устройство **DS3480** к источнику питания.



Зарядка с помощью разъема USB

С помощью разъема USB на устройстве **DS3480** можно заряжать мобильный телефон.

- 1 С помощью кабеля USB подключите **DS3480** к внешнему устройству.
- 2 Подключите устройство **DS3480** к источнику питания.



6 Обновление встроенной программы

Обновить встроенную программу устройства **DS3480** можно с помощью приложения **ClockStudio** на iPhone/iPod.

- 1 Убедитесь, что устройство iPod/iPhone подключено к Интернету.
- 2 Установите iPhone/iPod в разъем подключения Lightning на устройстве **DS3480**.
 - ↳ **ClockStudio** начнет поиск доступных обновлений встроенного ПО.
 - ↳ При наличии доступных обновлений на экране появится сообщение.



- 3 Для завершения обновления встроенной программы следуйте инструкциям на экране.

Примечание

- Во время проведения обновления не выключайте iPhone/iPod и не извлекайте из устройства **DS3480**.

7 Характеристики

Усилитель

Номинальная выходная мощность	2 × 5 Вт (среднеквадр.)
-------------------------------	-------------------------

Общая информация

Параметры питания	Модель: KSASB0241200200HE (Philips);
- От сети переменного тока	Вход: 100—240 В~, 50/60 Гц, 0,6 А;
	Выход: 12 В = 2 А
- От батарей	Литий-ионный аккумулятор
Энергопотребление во время работы	< 18 Вт
Энергопотребление в режиме ожидания	< 0,5 Вт
Макс. нагрузка для iPod/iPhone	5 В = 1 А
Размеры	
- Основное устройство (Ш × В × Г)	274 × 143 × 109 мм
Вес	
- Основное устройство	1,2 кг
Рабочая температура и влажность:	От 0 °С до 45 °С, от 5 % до 90 % влажности (для любого климата).
Температура и влажность при хранении:	От -40 °С до 70 °С, от 5 % до 95 %

Bluetooth

Версия Bluetooth	V2.1 + EDR
Диапазон частот	2,402—2,480 ГГц (диапазон частот для промышленной, медицинской и научной аппаратуры)
Диапазон	10 м (свободного пространства)

8 Поиск и устранение неисправностей



Предупреждение

- Запрещается снимать корпус устройства.

Для сохранения действия условий гарантии запрещается самостоятельно ремонтировать систему.

При возникновении неполадок в процессе использования данной системы перед обращением в сервисную службу проверьте следующие пункты. Если не удастся решить проблему, посетите веб-сайт Philips (www.philips.com/support). При обращении в компанию Philips устройство должно находиться поблизости, а номер модели и серийный номер должны быть известны вам.

Нет звука или звук с помехами

- Настройте громкость на акустической док-станции.
- Настройте громкость на устройстве iOS, Bluetooth или другом внешнем устройстве.

АС не реагирует на нажатие клавиш

- На акустической док-станции одновременно нажмите кнопки  и  и удерживайте их в течение 3 секунд. Можно восстановить заводские настройки акустической док-станции.

- Отключите и снова подключите устройство к сети, затем включите акустическую док-станцию еще раз.

Информация о подключении Bluetooth

Не удается воспроизвести музыку с устройства Bluetooth даже после установления подключения Bluetooth

- Устройство Bluetooth не поддерживает воспроизведение музыки на АС.

При воспроизведении музыки с устройства Bluetooth качество звука неудовлетворительное.

- Прием сигналов Bluetooth низкого качества. Переместите устройство Bluetooth ближе к АС или устраните препятствия между устройством Bluetooth и АС.

Не удается подключить устройство Bluetooth к АС

- Устройство Bluetooth не поддерживает профили, которые требуются для работы АС.
- На устройстве не включена функция Bluetooth. Инструкции по включению функции Bluetooth см. в руководстве пользователя.
- АС не в режиме сопряжения.
- АС уже подключена к другому устройству Bluetooth. Отключите Bluetooth на другом устройстве и повторите попытку.

Устройство непрерывно подключается и отключается.

- Прием сигналов Bluetooth низкого качества. Переместите устройство Bluetooth ближе к АС или устраните препятствия между устройством Bluetooth и АС.
- На некоторых устройствах Bluetooth отключается автоматически в целях экономии энергии.



Specifications are subject to change without notice.

2013 © WOOX Innovations Limited. All rights reserved.

This product was brought to the market by WOOX Innovations Limited or one of its affiliates, further referred to in this document as WOOX Innovations, and is the manufacturer of the product. WOOX Innovations is the warrantor in relation to the product with which this booklet was packaged. Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V.

